

UN LIBRARY

DEC 20 1976



联合国 大会

UN/SA COLLECTION



Distr.
GENERAL

A/31/459
18 December 1976
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

第三十一届会议
议程项目 57 和 92

联合国工业发展组织

一九七六——一九七七两年期方案预算

第二委员会建议的决议草案二 (A/31/451, 第 13 段)

所涉行政和经济问题

第五委员会的报告

报告员：布赖恩·纳森先生 (爱尔兰)

1. 第五委员会在一九七六年十二月十七日第五十五次会议上，按照大会议事规则第一五三条的规定，审议了秘书长关于第二委员会建议的决议草案二 (A/31/451, 第 13 段) 所涉行政和经费问题的说明 (A/C. 5/31/90)。

2. 按照决议草案执行部分第 1 段的规定，大会将延长联合国工业发展组织章程起草委员会的任务期限。

3. 秘书长在其说明中 (A/C. 5/31/90) 提议联合国工业发展组织章程起草委员会于一九七七年上半年在维也纳举行第五届会议，假定会期四个星期，每星期举行 30 次会议，供应五种语文服务 (中文、英文、法文、俄文、西班牙文)，其中有些会议将同时进行。又假定另外举行 30 至 40 次会议，供应两种或三种语

76-28226

文服务，其中有些会议同时进行，并且不印制简要记录。

4. 根据上述假定，联合国工业发展组织章程起草委员会第五届会议全部费用估计约需 419,600 美元，包括从总部前往的实务工作人员旅费 6,800 美元，口译 204,000 美元，会期文件 131,900 美元，会后文件 17,600 美元，新闻事务 4,300 美元，会议督导人员 32,000 美元，加班费 20,000 美元，招待费 3,000 美元。

5. 根据决议草案执行部分第 4 段的规定，大会将请秘书长作出必要安排，在一九七七年下半年在联合国总部召开全权代表会议。

6. 秘书长在其说明中指出，由于不知道全权代表会议的日期和会期长短——联合国工业发展组织章程起草委员会须就这项问题提出建议——他的概数是根据了下列假定：会期一星期，每天开会两次，以五种语文供应服务，无会前和会后文件，但有会期文件约 50 页。

7. 根据上述假定，全权代表会议的全部费用估计约需 45,600 美元，包括口译和文件 20,700 美元，总务费 12,100 美元，新闻服务 5,300 美元，从维也纳前往的实务工作人员旅费 7,500 美元。

8. 秘书长在结论中指出，与决议草案二有关的经费总额估计约为 465,200 美元，预期其中 63,100 美元可由现有资源支付。因此，需要请求增拨经费净额 402,100 美元。

9. 行政和预算问题咨询委员会主席在一项口头报告中指出，因为全权代表会议的举行要看联合国工业发展组织章程起草委员会第五届会议所取得的进展如何，所以可以暂缓提出为此目的拨付经费 45,600 美元的请求。关于秘书长为联合国工业发展组织章程起草委员会第五届会议提出的经费概数 419,600 美元，咨询委员会认为新闻事务、会期和会后文件、以及会议督导人员等项经费应可稍加裁减。总之，咨询委员会认为在第 12 款下拨定 250,000 美元，应可足够支付联合国工

业发展组织章程起草委员会第五届会议所需的费用。此外，行政和预算问题咨询委员会主席又说，假如联合国工业发展组织章程起草委员会第五届会议需要额外费用，秘书长应在其一九七六——一九七七年执行情况报告中提出。

第五委员会的决定

10. 第五委员会无异议决定通知大会：大会如通过第二委员会建议的决议草案二(A/31/451, 第13段),在一九七六——一九七七两年期方案预算第12款下将需增拨经费250,000美元。

— — — — —